

Distr. GENERAL

S/21997  
12 December 1990

ORIGINAL : ARABIC

## مجلس الأمن



1990 12 13 10 00

DEC 13 1990

رسالة مؤرخة ١١ كانون الأول/ديسمبر ١٩٩٠  
موجهة الى الامين العام من الممثل الدائم  
للكويت لدى الامم المتحدة

بناء على تعليمات من حكومتي ، أرفق لكم تصريح معالي نائب رئيس مجلس الوزراء وزير الخارجية الشيخ صباح الاحمد الجابر الصباح حول ما تردد من أنباء بشأن إجراء مفاوضات سرية بين الكويت والعراق .

"إن ما تردد من أنباء حول مفاوضات سرية بين الكويت والعراق إنما هي أنباء عارية عن الصحة تماما ، وأن الكويت لم تجر أية مفاوضات مع العراق الذي لا يزال مكابرا في غيه وعدوانه ضد ارادة المجتمع الدولي والعالم بأسره رافضا الخضوع للشرعية الدولية والمتمثلة بقرارات مجلس الامن الدولي الخاصة بقضية الكويت . ومن هذا المنطلق فإن الكويت لا يمكن بأي حال من الأحوال أن تتنازل عن بومة واحدة من أراضيها وهو أمر غير قابل للمساومة أو للمناقشة إذ لا بديل عن تنفيذ كامل بنود قرارات مجلس الامن الدولي المعنية بقضية الاحتلال العراقي الغاشم لدولة الكويت وأهمها :

- ١ - الانسحاب العراقي الفوري والكامل وغير المشروط من الكويت .
- ٢ - عودة السلطة الشرعية لممارسة مهامها .
- ٣ - التعويضات الكاملة لما لحق بالكويت وشعبها والمقيمين على أرضها من خسائر فادحة في الممتلكات العامة والخاصة" .

سأكون ممتنا لو تفضلتم بتوزيع هذه الرسالة كوثيقة رسمية من وثائق مجلس

الامن .

(توقيع) محمد عبد الله أبو الحسن

المندوب الدائم